从横滨到东京方向…

ビュンッ

便概:行驶在各个自驾游圣地的一辆越野摩托。看上去像是两位少女共驾一辆摩托,正在享受着她们的旅程但是周围却尽是荒芜的景色……。
在这个终末世界中,为什么只有这两人存活下来,她们旅行的目的又是……!?

新連載第3話!

終末ツーリング

从这开始就进入东京了吧?

好多车好难走哦

住宅也变多了呢

ルルル!

哗哗哗哗

終末ツーリング
Riding a motorbike at the end of the world...
さいと一栄
Sakae Saitoh
骑着SEROW225
行驰于终末世界的环状八号线！
东京都世田谷区
环状八号线
啊
电池要没电了！
ピピー
ピピー
ナァー ナァー
HONDA
さいと一栄先生のもう1つの連載作！
バイク部品擬人化4コマ「はんぐらっち！」は
月刊バイク誌「タンデムスタイル」にて連載中！
拷貝漫畫

哎呀呀
只剩10%了…

ピピピ

跨海高速公路入口
大概在这

真正意义上的海底隧道

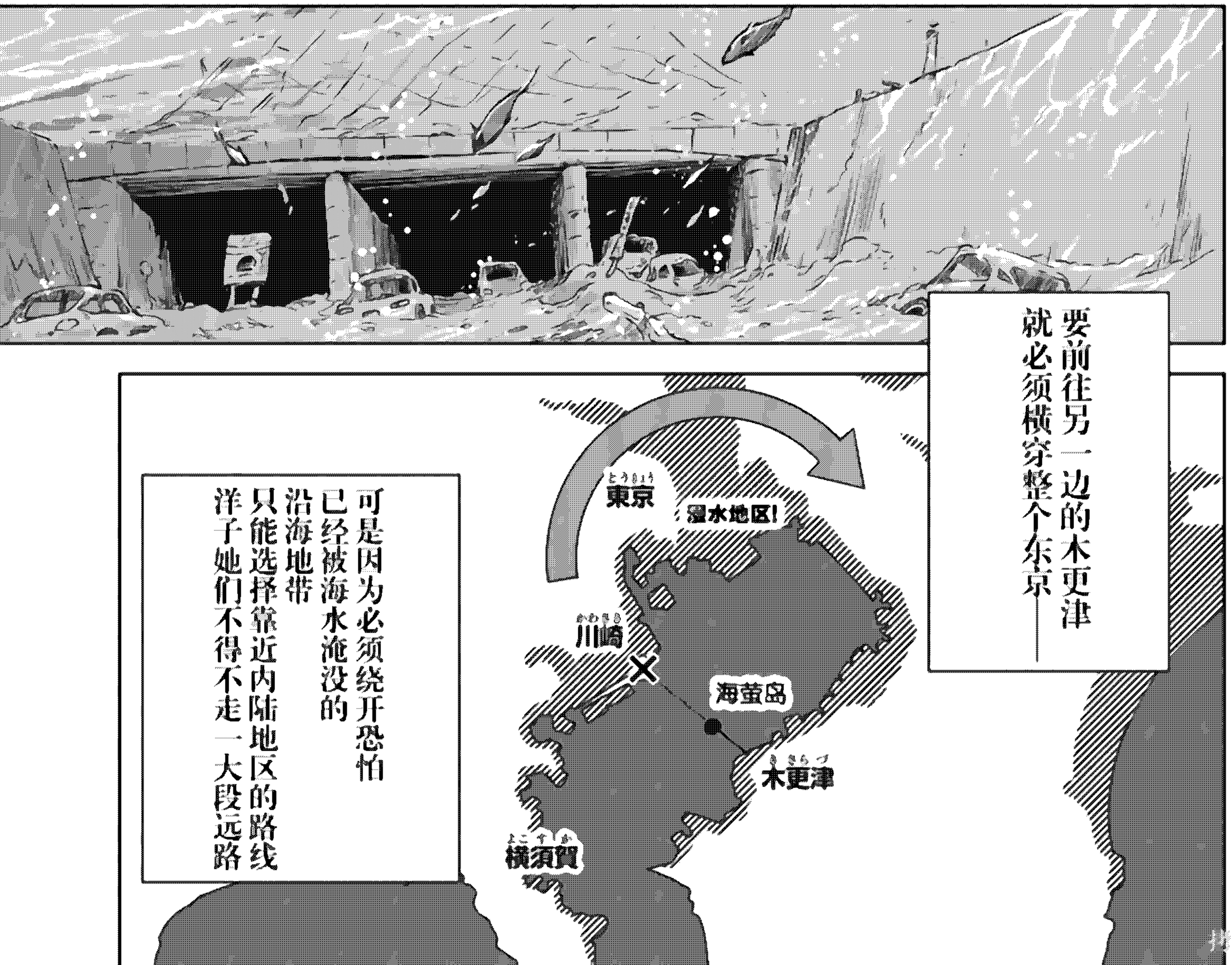
这这这…
过不去呢~

ガガガァ!…

可是现在——
因为海平面上升
靠近川崎一侧的海底隧道
已经被海水淹没

キキ…

要前往另一边的木更津
就必须横穿整个东京——



可是因为必须绕开恐怕
已经被海水淹没的
沿海地带
只能选择靠近内陆地区的路线
洋子她们不得不走一大段远路

你拿另一边——

嗯

三三二一

哈啊！

三浦折法

注：由三浦公亮开发的新型宇宙工学折纸法，可以更有效率地将大面积的平面物体折成一小块

为了不被吹跑压上石头吧……

这个天气的话2～3小时就能充好了吧

哟

等充好电的这段时间里我们去找点水喝吧！

好滴

被水淹了的道路…看上去还挺干净的实际上怎么样呢？

下面沉了好多东西啊…

洋子能听到河的声音

河？

这儿

…哦哦!?

宝贝漫画

哇啊～

好漂亮的河！

奥多力渓谷入口
(Odoroki Valley Entrance)

感觉这里挺凉爽的呢

住宅区里突然出现了森林好厉害…真不可思议！

必杀技是公园啦

ザラザラ

感觉直接喝都没问题——

东京有很多地方都会冒地下水

那看来这附近可能就有呢！

以防万一还是灭一下菌吧

照个十秒就差不多了吧

好了！闭上眼睛

哦

咕咕……

再用滤网过滤一下

搞定！

咕也……

嗯嗯——

拷贝漫画

涼涼的好好喝！
ごくごくごくごく

还有些时间探索一下这附近吧觅食！
知道了——

这附近大房子好多啊

要——选——哪——个——去呢——

先从这里开始吧…

咦 门开着呢

打扰了

！

唔哇 破破烂烂啊—

果然门没关好的房子里面会被破坏得很惨烈呢

这有老鼠的尸体

去下一家吧

有这么多房子呢 应该能找到点什么的吧

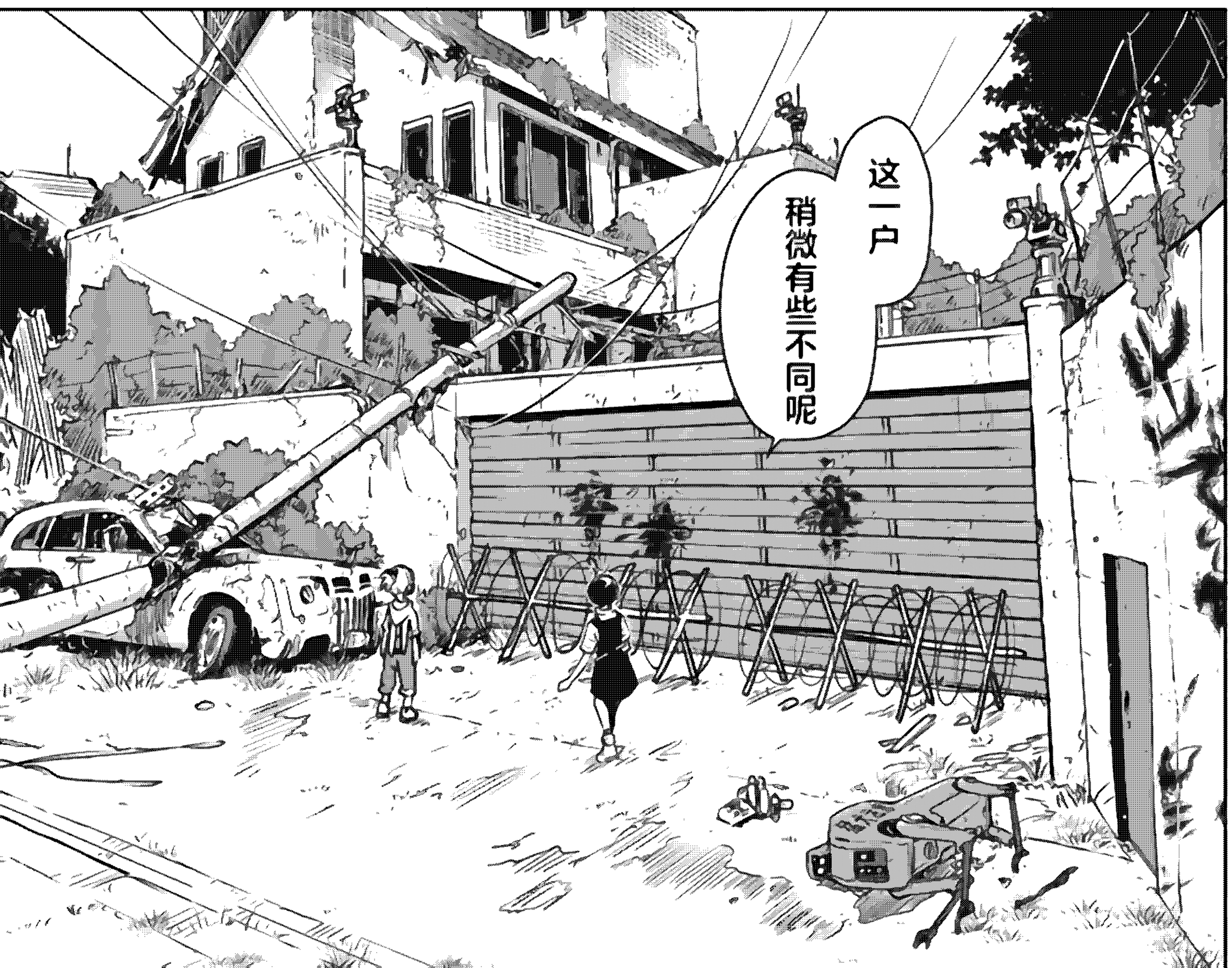
打扰了——

DOG FOOD
PROTEIN 100

无
打扰了——
这里也无
哈啊
什么都无啊～

洋子●在终末世界旅行的少女。刚刚从避难所出来、对外界的一切都感到稀奇。

爱莉●仍带有稚气的女孩。非常了解外面的世界、似乎并不是普通的少女…。



拷贝漫画

哟

应该可以从这里进去

还真是层层保护呢

嘻嘻嘻

真让人期待呢

嘎嘣

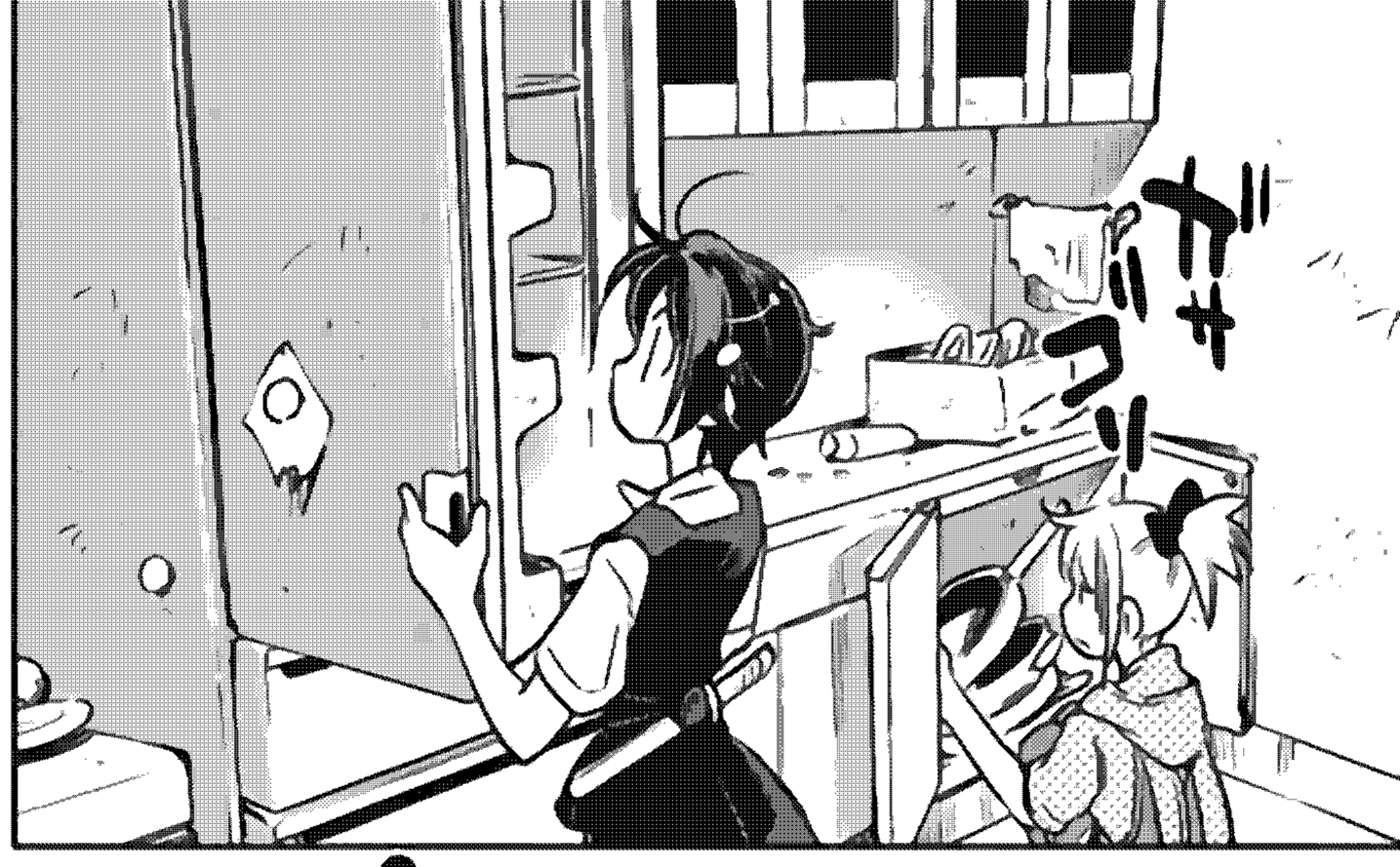
嘎嘣

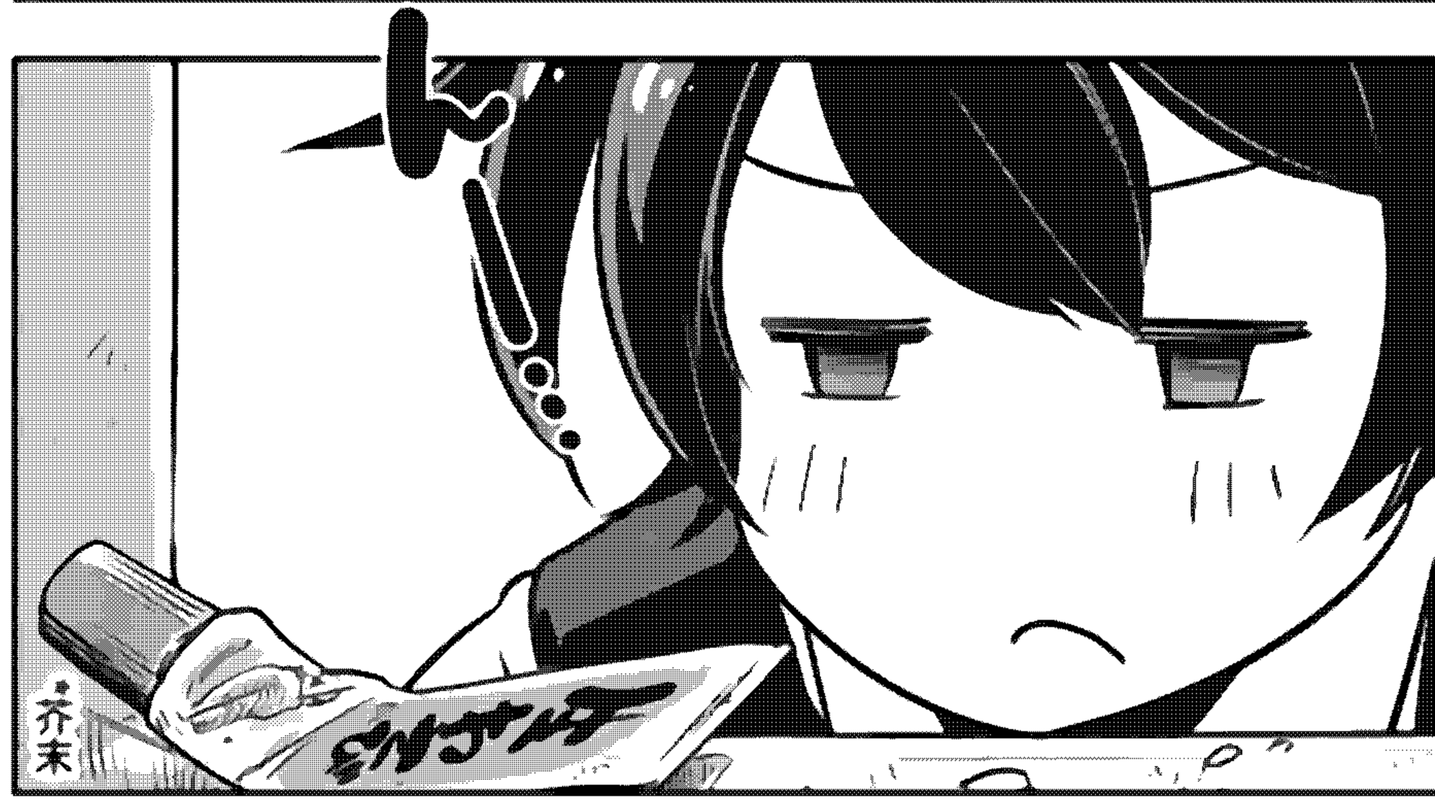
一一

小心一点哦！

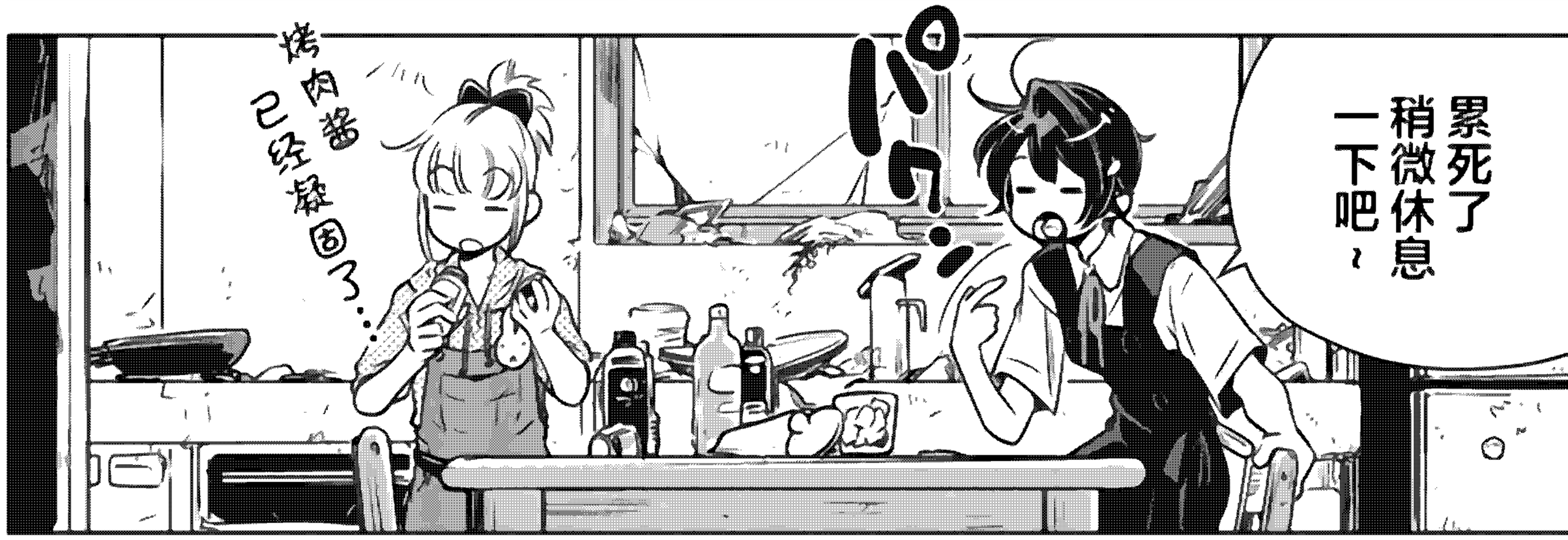
果然！

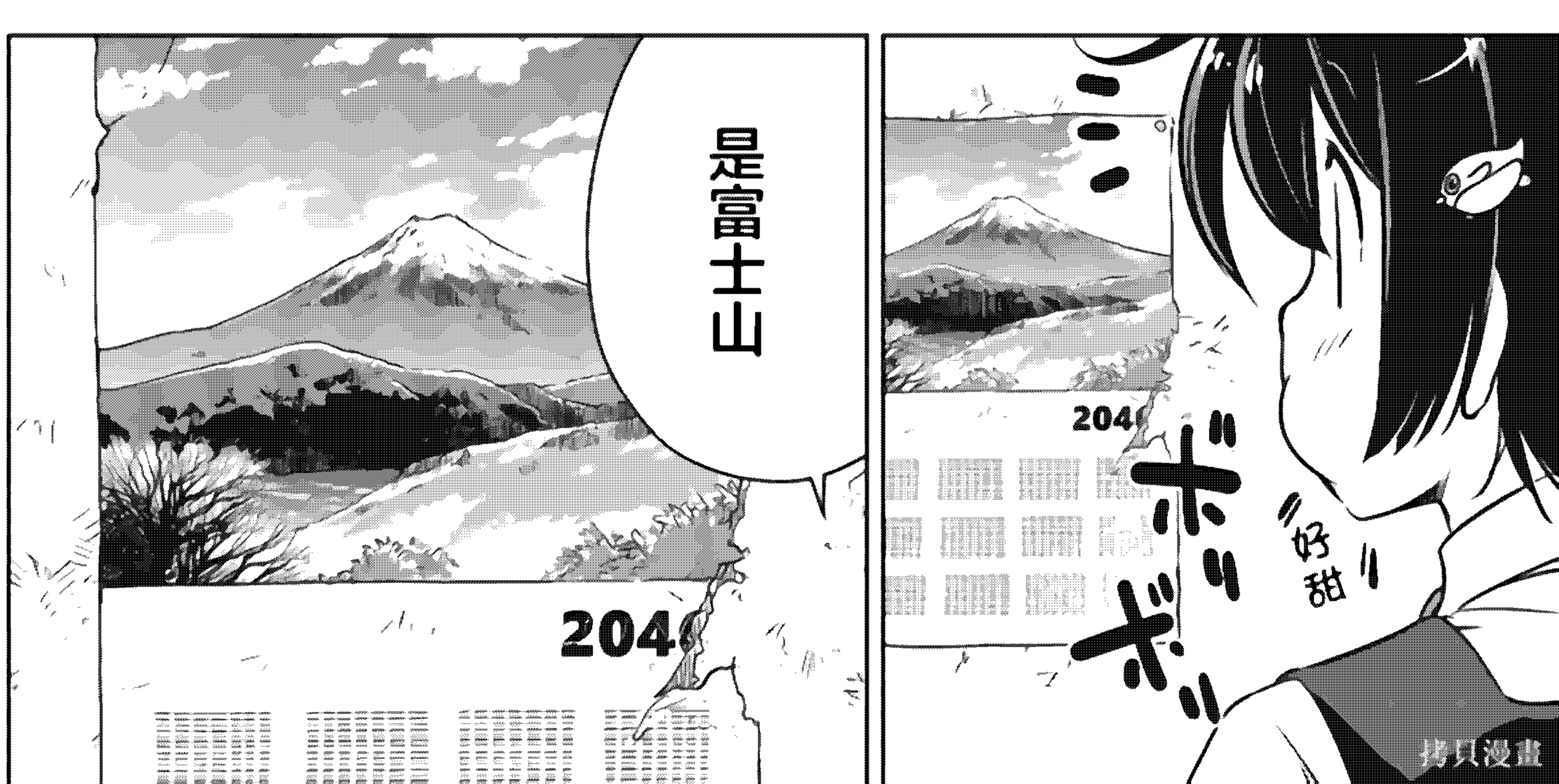
这一家没受到什么破坏呢


ガサ
ゴソ


ド…
ENSPIRE

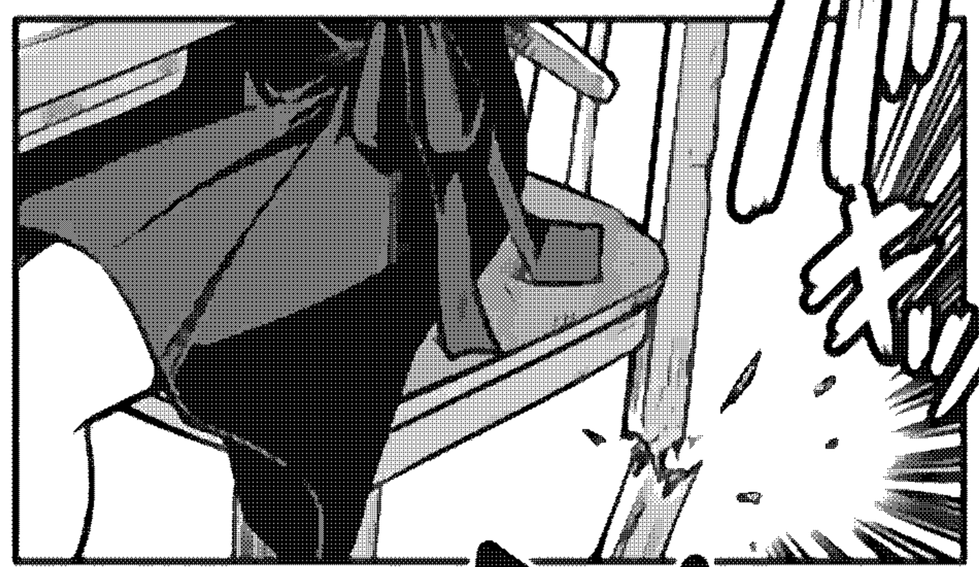
高浓度
蜂蜜
烤肉酱
OLIVE OIL
结果还是只有这点东西嘛
ガサ…


累死了稍微休息一下吧~
ポロ…
烤肉酱已经最固了…


ガ…
ガ…
好甜
2040
是富士山
2040

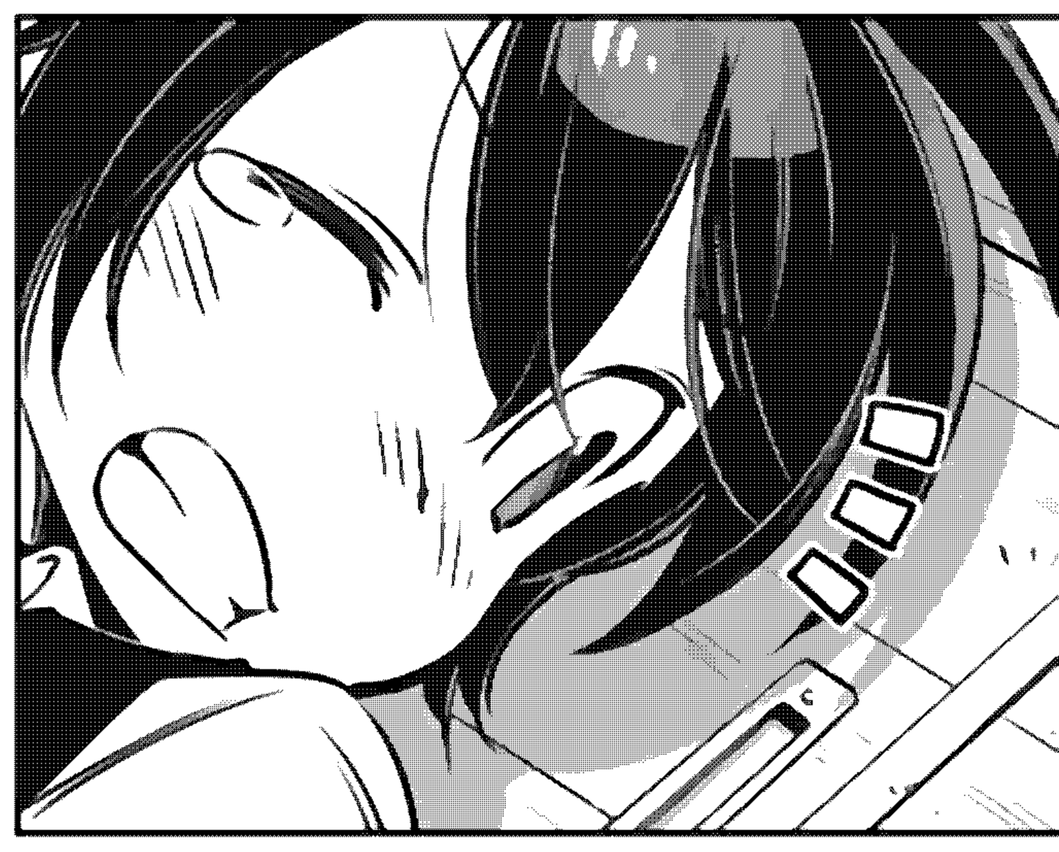
——话说回来在箱根的时候我好像做了个奇怪的梦

那到底是怎么回事呢……



恢复得也太快了吧

比内…



这个是…

太好了——！中大奖了诶！

哦——

拷贝漫画

拉面！好久没见过了呢～

可以吃顿好的了！

Let's cooking!

事不宜迟！Let's cooking——！

cooking♪

好了 要开始烧水了哦——才怪

怎可能

ドン

哈
砍了你

我——
砍——

哈哈哈…
我要给我头上的
包报仇

洋子
找到本书
电击魔王
杂旅
南极篇
卷起来做
生火材料用吧
交给我吧

我打来
水了——
谢谢！
有一个好的水源
真是太好了——

最适合做燃料的
干燥木头则从细
一点的开始往上搭

用书生火的时候
如果直接烧的话
会很难燃起来
要卷起来制造一些
能让空气进去的
间隙才行

烧水要花的时间还蛮久的呢

モクモク…

パチ パチ

和灶台不同把锅放在木头上烧的话会因为木炭的原因迅速变黑！

咳咳咳咳

完蛋了在下风口烟进眼睛了！

这是橘子的逆袭嘛—

啊 盐味和味增味的开错袋子了

啊 无所谓了一起煮吧

没问题

搞定—!!

好香呀～

丹贝漫画

趁还没有泡软赶紧吃吧

我开动啦——

我开动了

虽然很烫……

但是好好次

ズズズズ

虽然避难所也有类似的东西但是这个可好吃多了！

我说这种也要吃吃看吗？是杯面哦

吃

还有炒荞麦面呢——

真不错赶快烧更多的水吧——

噢——

……

*盐味拉面

赏味期限

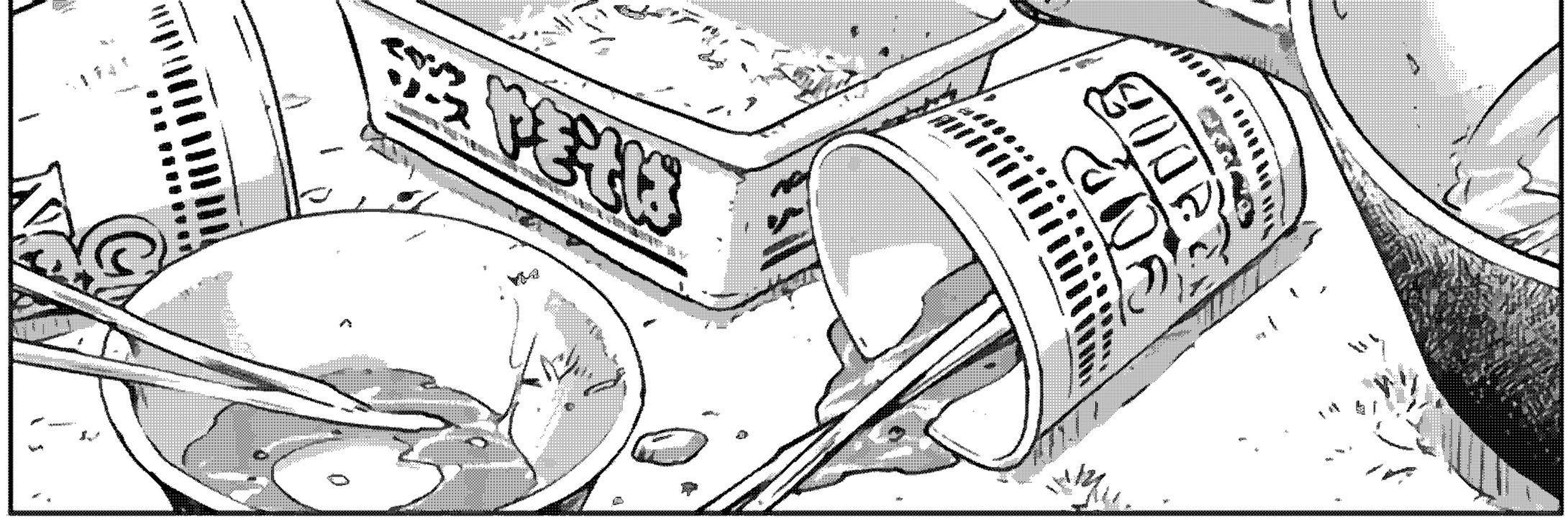
2045. 3.12

我很好奇——

这个是什么期限啊？

是和我们没有关系的期限

真的么？



呼啊~
吃得好饱啊
已经吃不下了~
吃不下了

一次吃太多了
啊哈哈
因为太好吃了嘛
没办法！

太阳落山了呢……
明早就完好了吧
取完车子之后
今天就在这里住下吧

卧室就在这里吗！？

洋子你那边怎么样？

要制定一下明天的行程才行

因为我们现在已经离海萤岛很远了

嗯——

真的是来到了很靠近内陆的地方了呢…

还不是因为海平面上升路被淹了嘛～

海边有想去的地方？

嗯

是这里——

这里？

嗯 听姐姐说 这里有世界各地各种各样的摩托车呢

……

建筑物的外观也很独特 看着很有趣吧～

本来想在海萤岛之后去的呢 好遗憾啊…

那里的话可以去的哦

吧唧…

诶？

只要乘着百合鸥…

ゴッ

海鸥？

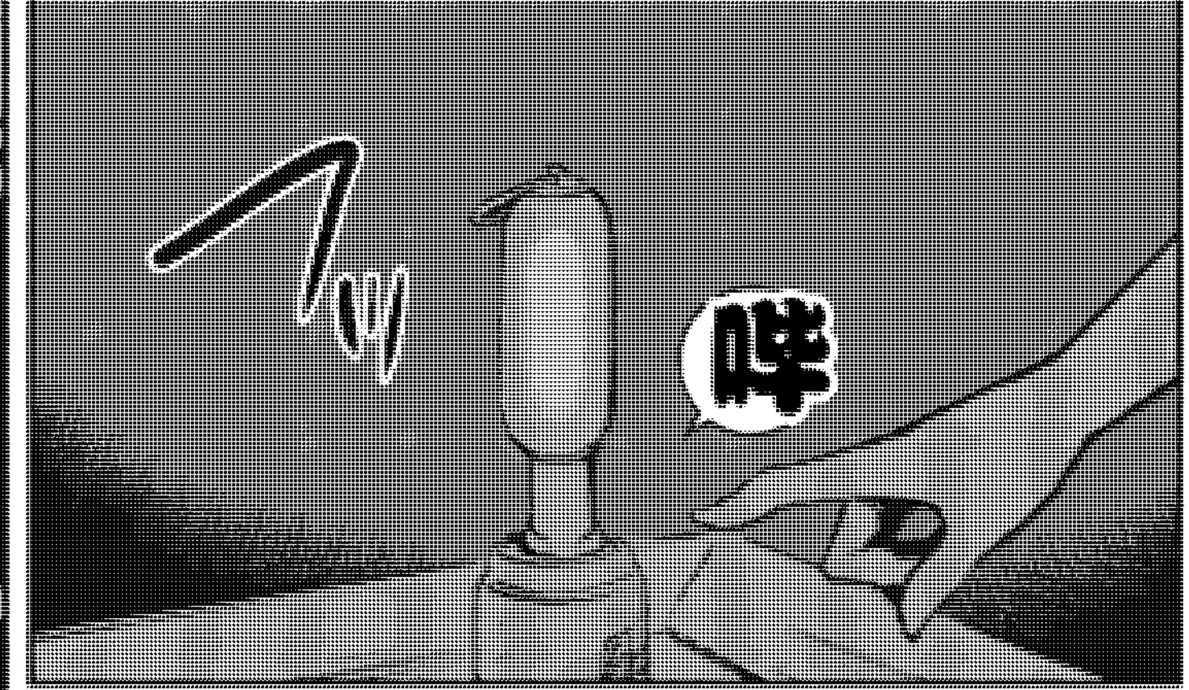
要骑着鸟去吗？怎么样才能骑？

翻译语:这里爱莉的意思应该是乘坐东京新交通临海线的百合鸥号电车，但是我的直觉告诉我这个百合一定一定不只是指电车!!

喂 爱莉

——……呼——

睡着了



注：脚趾推到柜子

呀
呀
呀

謹賀
新年
HAPPY NEW YEAR
2021
鲍贝漫画

图源：R洛天华
初翻：芳狗
校对：月乾君
嵌字：桶

拷贝漫画

这里有图源
提供大量杂志图

你还在为感到漫画杂志购买感到昂贵吗？
你还在为开杂志新连载而感到无从手入吗？

有以上困惑的朋友们请加群:954483316
可免费提供漫画图源给汉化组以及个人汉化汉化用。
(加群请说明来意，以及报一下自己正在是什么汉化组和正在汉化什么作品，防止其他浑水摸鱼的进来)